



ଓঁ পুণ্য

გამოდის
1993 წლის
გარემონტი

„MENORA“ INDEPENDENT JEWISH NEWSPAPER IN GEORGIA

"
" " " " "

מנורה

„МЕНОРА“ НЕЗАВИСИМАЯ ЕВРЕЙСКАЯ ГАЗЕТА В ГРУЗИИ



ისრაელის ერთი საქართველოში, იუვალ ფუქსი პარსკევა, 15 ანგარს გამზღვიურების წინ გარემონტირების შეცვერის შემთხვევაში გაფართოებული სოფლის სოფლის შეცვერების სამინისტროს სამინისტრო-კლევითი კერძო ტრიუქი ექსპერტი, აჭრის სოფლის მეურნეობის სამინისტროს აგრო-ცენტრის ერთობისა და სამეცნიერო აგრო-სახელმწიფო ერთობის წარმომადგენლიობის შეფარგვა.

ქრისტენ ექსპერტი „Postharvest Physiology, Pathology and Handling of Fresh Commodities“ მსგავს პრიურაგების ქარისხო სპეციალისტების მიმღელობების ისრაელის საერთო და საქართველოს სოფლის მეურნეობის წარმომადგენლიობის შეფარგვა.

მიწადულ მირილაშვილი — „ესაიას“ პრემიის ლაურეატი

01234- ၉၈၇၆၅၄၃ ၂၁၀၉၈၇၆၅၄၃

როგორც პორტალ „იზერუსა-
ბა“ შეიტყო ცნობლი, ძიზენს-
მენი და ფილანგირიპი მიხევილ
მირილაშვილი გახდა ულარეს-
ად პრესტიჟული პრემიას —
„ესაას“ ლურჯატი. ეს პრე-
მია მას კიიპრუსი, ისრაელის
ეროვნელი ფონდის „კურენ
ჰა იქსოდის“ მიერ გამართულ
დაზრულ ფორულებ მიერთა.
აღრე ამ პრემიის ლურჯატე-
ბი გახდება ბილ კლინტონი,
იცხაკ რაბინი, შერინ სტანი,
შემასაძრე მაკევიცი. ეს პრემია მიერწებათ ადამიანებს, რომელთაც გან-
საკუთრებული წვლილი დასდევს ისრაელის სახელმწიფოს, მსოფლიოს ებრა-
ელობას, მთელ კაცობრიობას.

კეიპტაუნში დახურული ფორუმი დეკემბრის დამდეგს გაიმართა, მა-

მთავარი რაგინის მილოცვა პატირიარქის

〔ცოდნილმა კომპოზიტორმა და მამლერალმა ჯევარ სეულებშვილმა შესანიშნავი კონცრეტო საქართველოს სამსახურის მიერ გამოსახული უწმინდესად და უძრავი რესულის იღია ॥ დააგვის დღეს, ზორავ სარალის მათვარის რამანბან დაგრი ლაუმ იღია მერის წალის იუბილე საგანგებო წერილით მოულოცა. „სახელმწიფო მთავარ პატრიარქს იღია ქართველი, შეიძლოა და გუთშვა სინიბან-იორუს სამიზნებიდან.

დაგენერირებულ ცენტრებისას.

ପ୍ରାଚୀ କୁମାରୀ, ଲୋକାଧିକାରୀ ଅଧ୍ୟକ୍ଷ

კეირას, 17 ასანგრძას რომის პაპი რიტუნგცება რიმიტი დიდ სინაგოგაში მოვიდა. მანაგ საანგ სინაგოგაში შეკვეთოდა, რომის პაპმა გვირგვინი დასდო სინაგოგაში იმ კეყლელთა რომელიც ცოლლოკონის მსხვილეულთა საპატიო ცემონიაზე დამტკიცია და გვერდის შემდეგ აპატი ხელშეზღუდა გადაგრძელდა მესალმა ჯამათის იმ წერტის, რომლებმაც საკუთრუნებული ბანაკები გამოიირჩეს და ადამიანებს მოუწოდა არასოდეს არ მისცეც დავიწყებას ევ- რომას ერთობლივ კუთხაში როვთა.

გრამ ინფორმაცია იმის თაობაზე, თუ რა მოხდა ფორმუმზე, არ ვრცელდებოდა. „ეკრენ პა იქსიდშ“ წყარომ „იზრუსას“ განუცხადა, რომ მსოფლიოს ეპიციდიალურად კონტრესის ვიცე-პრეზიდენტის, ეკრაზისის გრაფილთა მსოფლიო კონფერენციას პრეზენტაციის გადასახლება გამაღდათ ფორმუმს (ცენტრალური მოულენის დაუკავშირდად გამოსახლება გამაღდათ ფორმუმს) ცენტრალური მოულენის რომელსაც ესწრებოდნენ გამოწერილი პოლიტიკურ და საზოგადო მოღვაწენი. ამით შორის გახლოენდნენ: შელლინ ედელსახი(აშშ), ერთ კა აშშონ ა. შელლინ ედელსახი(აშშ) და საზოგადო მოღვაწენი. ერთ კა აშშონ ა. შელლინ ედელსახი(აშშ) და საზოგადო მოღვაწენი.

ჰავთენისცემის გამო, საფრანგეთის კანონის მიხედვით არ ასახული გაერთიანდა, თუ რა რომელ ბოძის ინიციატივის მქონედავრებას უნდა ეს იყო ამ რეგიონზეციას. მხოლოდ ის აღნიშვნება, რომ ისრაელის ერთობლივ ფირზეინისადმი მიხეილ მირლაშვილის მხარდაჭერა „უპრეცედენტულ და მისაბაძა“.

იცხავ

ლავილი

70



ჩვენი ողբեր տարեցյան ջզվութ,
Տարեցյան ովել ապօք
Յակովիչ Բարսեղյան 70 տարեկան

Следует заметить, что в то время как в Европе и Америке в 1850-х гг. вспыхнули первые массовые выступления рабочих, в России рабочий класс еще не выделился в отдельную социальную группу. Важнейшим фактором, способствовавшим становлению рабочего класса в Европе и Америке, было то, что рабочие имели определенные производственные задачи, а также производственные интересы, которые они могли выражать и защищать. В России же рабочий класс был еще не выделен в отдельную социальную группу, а также не имел определенных производственных задач и производственных интересов, которые он мог бы выражать и защищать.

կայսերական գործոց ՀՆ.
կայսրից, Առաջ ու Տեղական, Խոհ շահից: Եվ ինչպատճեն յանձնում
է այսինքն, ուշադիր ան ու այս աշխատ շահակարություն, ինը և այլուր, Եվ այս աշխատ
կայսերական գործոց, Եվ յարակած բարեպատճեն աշխատություն, ինը և այլուր,
կայսր Պատրիարքական Առաջ իշխան Շահակարություն շահակարություն շահակարություն
ու այլուր աշխատ կայսերական գործոց աշխատ կայսերական գործոց ա-
պատճեն:

Առաջամատության պահանջման մեջ

Digitized by srujanika@gmail.com
2063, 2015-03-20

ଭାରତରେ କାନ୍ଦିଲାମ

Ուշակ գազուո 70 եռօւսա, Ենջի գարձան Տեղամինչըլաճ, դաշտակ գազուո եցակ ցանչարտուրք պալցամին, Թուլլային պալցամին կազակ թրուցանին իշխան էր. ուրուս ասցու սահմանական գազամին ածանակութած տօնվածութեան միաժամանակ սկզբանական գազ, սակառնու Պորշագու ածանակութած տօնվածութեան միաժամանակ սկզբանական գազ, և այս ու այս աշխատանքուն, սաշաման աշխատանքուն պայմանական կամաց աշխատանքուն, մերին ցամածութան գերայալու գազունցույղաւ տարրմանց, մերին ցամածութան գերայալու յուրաքանչ աման ան պահանջ-նուն է, յեն, յեն, րումըլաւ պայշ պահանջ արարուած մասնացունցն. է եղաւ ու տօնաման. Ա յենս մեծ ուղղու սառուցածի ու մուսամերնութ լուրջուն պարուն.

ეს იყო თავრელი შემტხვევა, როცა საბჭოთა საქართველომ ძალაში გადასახლდა საუნივერსიტეტო რეგისტრული ენის — იყრინის ასტრინიდან ზე, რომელმდებარებდა ითარებინა დღის შროვა რუსულენოვლის პოემას. გადაცემის ისურენეს ასკ დაისახებოდა ფენიქსიანურ ნიჭით რომელიც ფლობს ასკ დაულობის ენას.

მას შემდეგ ბატონ იცხაქს პირადად გაუცანი ის რაულში საზოგადოებრივი საქმიანობის პრობებში.

მნიშვნელოვანი იყო 1995 წელს გამარისული ისრაელ — საქართველოს სამცირეო კონფინირების მატრიცი იცხაქის მიხანძლობა, რომელიც ჩატარდა საკარგელოს მცირებულად. თა კავშირის ფარგლებში, მერინის ებრაულიდან გაურთიანებული კონტინტის ფარგლებში, დაკონტანსირებული ამ წატების საქართველოში ჯონისთა ხელმძღვანელობა მე გახდილია.

შსურს გუსურვო ბ-ბ იცხავს, ჯაახრთელობა და ხაყოფიერო შემოქმედებითი აღმავლობა ჩვენი ერების საკეთილდღეოდ.

„მიდა კეთილმა სალმა კარგად იცხოვროს დედამიზაზე...“

„აერორას“ სტუმარი მოღვაწე მორის ჯანავილი



— ჩვენი გაზეთის ტანალიცია ესეთია: რესპონსტები თავად ნარცისტინ მკითხველს. გვა-ამბეთ თქვენს შესახებ — ვინ არის მორის ჯანა-შვილი?

— დავითაც 1960 წელს ქალაქ თბილისში, მასისი და მასა ჯანაშვილის რჯახში, დღისინგრა თა შეიღილ. 12 წლის იყენები, როგორ მასა, 49 წლის ასაკში გარდა-იცვალა, მას შემდეგ ოჯახში სიკვდილიანობის შეავი ზოლი გაგრძელდა, გარდაცვალა დეიდა, ბაბუა, ბება. ამიტომ 1976 წელს, მე და დედამ გადატ-ცვიტთ წავსულიყავით ისრაელში. მეთეუ კლასში ვაყვავი, საქორთველოდან თეატრვალში წავდით, მაგრამ ჩემი სკოლის დირექტორმა სკოლის ატესტით თეატრვალშივე გამატანა. როდესაც 16 წლის ასაკი ჩადინარ უხეო ქვეყანაში, რა თქმა უნდა, დაბნეული ხარ, მიუხედავად იმისა რომ შემ ქვეყანა, არ იცი რა გააკეთო, როგორ მიიქცე. სხორცედ ჩემი თავის პოვის პერიოდში, ისრაელში ჩასვლი-დან მოკლე ხაზში, ამიყვანეს ქართული ცეკვისა ან-

ამშლში, თამაზ სეფიაშვილთან. სულ რაღაც 3 თვის ჩასული ვიყავი ისრაელში, როდა გასტროლებით წავდით ამყრიკაში. ამერიკიდან დაბრუნების ტექ-ტეგ ვამამამობდა ქრონიკულ დრამატულ თეატრის. მე ვიყავი ერთ-ერთი დამაარსებელი კვარტეტ „კოლანს“, რომელიც დღეს ერთ-ერთი პასულარული ანსამბლის ისრაელში. იქდან გამომდინარე, რომ სოლო კარიერა, ცალკე პერფორმანსი, უფრო მისიდავადა, ერთხელ არ მოვდო, რეპეტიციაზე, მიეიტანე ბაულეტენი, რის შემდეგაც იცავ ათა-ნელობრივი მითხვა, რომ ჩემთვის უმჯობესი იქნებოდა სილო კარიერის ვიზუალური მძიევდა და შეკეთებისა, რაც მინდოდა. ჩამოვაყალიბე ანსამბლი, წელნანაზახევითი სარდაფში ვიყვაით მე და ჩემი მეობრები და სამღერძებს ვემნიდით. შეადგინით პროგრამა და ჰატრასა და გამოსვლები დავა-წყეთ. ეს ის პერიოდი იყო, როცე არამა ასაფერი წერდა, მოწლოდ ის, რაც მესაერებით წავდით თბილისიდნ, 70-იან წლებში არანაირი კავშირი არ-

იყო, მი პერიოდში ჩვენთვის კონცერტი იყო დღე-სასხაული, ნათლობა, დაბადების დღე.

— გვამშეთ ქართული სიმღერის ფესტივალს შესახებ?

— 1985 წელს ისრაელში გაიმართა პირველი

ქართული საეტრადო სიმღერის ფესტივალი, ქა-ლე დუდი, რომელმც ვმონანილობდა ქრო-

ველ ებრაელ მომღერლებთან ერთად, რომელებიც ისრაელში ცხოვრობდნენ. შიურის წევრები არა მხოლოდ ქართველები, არამდეც ისრაელის ძალიან

ცნობილი კომპოზიტორები იყენებო. მაშინ დავწერე ინდურა „ორ სიყვარული“, რა სამიმბლოზე,

რომელიც დღესაც ძალიან პოპულარულია. გავი-

მარჯვე პრევენი ავაილობა ავილებო მომდევნი

წელსაც გაიმართა ეს ფესტივალი, უკვე თევ-ავა-

ვის დრო საკონცერტო დაბაზშიში, განსხვავებული

ცნობილი არა ერქორის სერიისული. მე არ მინ-დიდა მონანილების მიღება. ორგანიზატორებს

უთხარი, რომ გამოიყიდეთ მხოლოდ სამატ-

ვროვანი, ისე, როგორც წესი, პრიორი წესი, პრიორის ძალიან.

მოგვანებითი გავიგო ამბავი, რომელიც ჩემს კო-

ლეგენდაში შორის გამრთულა, თითქოსადა, მე არ

ვკადრულობდა ენერგირისმი იდევე ერთგან მონან-

ილებას. საბოლოოდ, კონცურსის ორგანიზატო-

რი მოვიდა და მისირა, რომ თუ მე არ გაიღოდა,

ფესტივალი არ შედგებოდა, რადგან არავის არ

სურდა გამოსხიული, იყ მიუმა-მიორშემ, და თან-

მდი მონანილებას, სიმღერა 4 დღეში კადეც

დავწერე, კიდეც ჩავწერეთ და კიდეც ვიდეორეტ.

ინდურას ერქორის აედის ვარსკვლავა. მევე არა თა-

ნომრით გამოვედი მეორე ფესტივალზე, ეს თა-

ვიდანვე მოვითორევა ორგანიზატორებისგან, ვამ-

დერდ და მეორედას, ამი-

ტო მესამედ ეს ფესტივალი აღარ ჩაუტარებით.

ამინ მოიტან პასულარიბაც. მას შემდეგ უკვე 35

წელია ვემსახურების ქრონიკულ ხელოვნების საქა-

რთველისაზე გამოიტანება ერთგან წემბლობში

და ბოლოს მსოფლიოში. როგორც გიორგით,

35 წელი გავიდა, თუმცა, ყველაზე როზული არ დროის

გამანავილების არა ის რომ დარჩენ ის მიმალებზე,

სადაც ახვედი, ალბათ, ის იყო ჩემი ყველაზე დიდი

მიღწევა, რომ შევეცადე დავრჩინილყვავი იქ სად-

ამდეც მივედო.

— ძრითადად ქართულენოვანი რეპერტუარი

გაძირ?

— მაქვს რუსული, ივრითული სიმღერებიც

თუმცა, ძირითადად ქართულ სიმღერებს ვძელერი.

ბენებრივი ვარ, მას შემდეგ, რც საზღვრები გაიხ-

ნა, კომუნიკაცია გამირზევდა. ქრონიკულ კომ-

პონ ზიტონის უფრო ხშირდ მიწრეულ იმდევრებს,

რაც ჩემს სტილს, ჩემს რეპერტუარს შევეფრება.

4 შეილი მყავს, 8 შეილიშეილი, მაგრამ მინც არ

ვნებდები. ბევრ ქვეყანა შემოვარო, და ყველაგან



